

«In Rekordzeit realisiert»

Vorwort des Bürgermeisters Karlheinz Ospelt

Dem geänderten Freizeitverhalten Rechnung tragen! Unter diesem Aspekt wurde das Schwimmbad Mühleholz zum Schwimm- und Erlebnisbad umgestaltet.

In Rekordzeit realisiert, steht es seit 28. Mai wieder der Bevölkerung offen. Und dies genau zur rechten Zeit, hatten wir doch den wärmsten Juni seit Beginn der Wetteraufzeichnungen. Bei den heissen Temperaturen gab es nur eins: hinein ins erfrischende Nass!

Schwimmen ist gesund. Schwimmen zählt zu den wichtigsten Freizeitbeschäftigungen von Jung und Alt. Das neue Bad vereint die Bedürfnisse nach Erlebnis und Bewegung ebenso, wie es auch Erholungssuchenden Ruhe zonen bietet. Ich hoffe, dass es uns gelungen ist, der Bevölkerung eine attraktive Freizeitanlage zu bieten und wünsche mir, dass das Angebot rege genutzt wird.

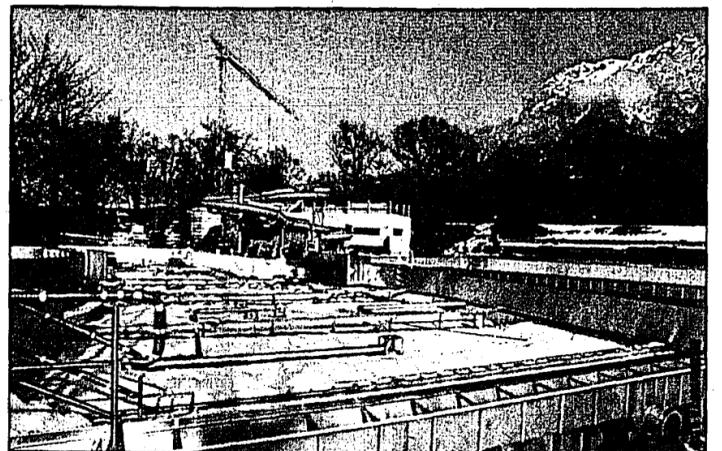
Heute, wie bereits vor 45 Jahren, als das Schwimmbad erstellt wurde, stellt es ein Musterbeispiel weitsichtigen und gemeinschaftlichen Handelns zwischen den Gemeinden Vaduz und Schaan dar. Dank den Pionieren von damals und der guten Zusammenarbeit beider Gemeinden war es möglich, dieses Schwimmbad zu realisieren. Nun, auf den neuesten Stand gebracht, hat es seinen Platz als regional bedeutendes Schwimmbad behaupten können. Ein Dank gebührt allen, die am Gelingen dieser in kürzester Zeit realisierten Umgestaltung beteiligt waren.

lic. oec. Karlheinz Ospelt,

Bürgermeister, Präsident des Verwaltungsrates Schwimmbadanstalt Mühleholz



Vom September bis Mai blieb kaum ein Stein auf dem anderen. Der Umbau ist in vielen Bereichen ein Neubau. Doch bereits 1958 wurden die ersten 8320.3 Klafter Boden zum Preis von 51 410.75 Franken für die Schwimm- und Badeanstalt Mühleholz gekauft.



Alle Wasserbecken sind aus Chromstahl. Zum Pauschalpreis von 7 Mio. Franken für die gesamte Anlage hat die Arbeitsgemeinschaft Gebr. Hilti AG, Schaan, Josef Mautz AG, Vaduz und Ospelt Elektro AG, Vaduz die Herausforderung angenommen und umgesetzt.



Der Kinderbereich bietet Planschbecken, Wasserpliz, Wasserfontäne, Bergbächlein, Handpumpenbrunnen, Wellenrutsche, Schaukelanlage, Wickeltisch und grosszügige Liegewiese.



Für Beachvolleyball, Fussball und Basketball gibt es auf der grossen Sportwiese entsprechende Felder, die gerne genutzt werden – auch wenn man nur die Füsse in den warmen Sand stecken will.

ARGE TU SCHWIMMBAD MUEHLEHOLZ

Gebr. Hilti AG - Josef Mautz AG - Ospelt Elektro AG

